



FR

LANTERNE NOMADE « FÊTE AU JARDIN » #50160520

MODE D'EMPLOI ET INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

IMPORTANT : LIRE AVANT TOUTE UTILISATION/À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

La lampe doit être complètement chargée avant la première utilisation. Après le premier chargement, le temps de charge sera de 5 à 6 heures. Le témoin lumineux de l'état de charge situé sur la base de la lampe apparaîtra en rouge et redeviendra vert une fois la batterie rechargée. L'autonomie de la lampe complètement chargée est comprise entre 5 et 65 heures, selon la couleur et l'intensité (c'est-à-dire luminosité la plus forte + mode couleur changeante : environ 10 heures d'autonomie, luminosité moyenne : 16 heures et 60 heures pour la luminosité la plus basse).

FONCTIONNEMENT DE LA LAMPE

Appuyer sur le bouton ON-OFF situé sur la base pour activer l'appareil, puis utiliser la télécommande pour faire marcher la lampe.

ON : La lampe s'allume en couleur blanche automatiquement.

OFF : La lampe s'éteint.

Auto : 6 couleurs changeantes, variations lentes, sans le blanc

Flash : 7 couleurs changeantes, effet clignotant

Brillance : trois niveaux de luminosité au choix en appuyant à plusieurs reprises sur le bouton

Capteur : boutons de couleur sensibles au bruit. Choisir l'une des 7 couleurs.

Pause : arrêt immédiat. Pour relancer la lampe, appuyer à nouveau sur une des fonctions Auto, Flash, Capteur ou Brillance.

Rotation : NON DISPONIBLE SUR CET ARTICLE

Vous avez également la possibilité de faire fonctionner la lampe en appuyant sur les boutons situés au niveau de la base et de sélectionner la fonction souhaitée :

ON-OFF : Contrôle la puissance et éclaire en blanc automatiquement.

En appuyant de manière prolongée sur le bouton MODE, vous avez le choix entre : rouge, vert, bleu, jaune, violet, bleu clair, effet clignotant, variations lentes, réaction au bruit.

Puis recommencer.

NETTOYAGE

Nettoyer la lampe avec un chiffon humide. Ne pas utiliser de produits chimiques ou de détergents puissants car ils pourraient endommager la finition de la lampe. Ne pas exposer le chargeur à l'eau.

IMPORTANT : CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Chargeur de batterie

Le chargeur de batterie est prévu pour une utilisation intérieure seulement et ne doit pas être utilisé dehors ou exposé à des conditions humides.

Le chargeur de batterie est conçu pour une entrée de secteur de 100-240 volts AC, 50/60 Hz AC et fournit en sortie 5V DC 1A. Max. 5 W.

Vérifier que la tension indiquée sur la plaque signalétique de l'adaptateur d'alimentation est la même que celle de votre alimentation secteur. Le fabricant ne sera pas tenu responsable en cas de dommages ou de blessures causés par un branchement sur une mauvaise tension. Si l'adaptateur d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un adaptateur de même type et de même puissance pour éviter tout danger.

Manipulation de la batterie

La batterie interne du produit est une batterie lithium-ion rechargeable intégrée à la lampe, non accessible et non remplaçable. Par conséquent, lorsque l'appareil atteint la fin de son cycle de vie utile, il doit être éliminé dans un centre de recyclage.

Batterie de la télécommande

1. La batterie doit être manipulée par des adultes uniquement. Ne pas laisser la télécommande à portée des enfants si le compartiment à pile est retiré.
2. Si la polarité de la pile n'est pas respectée, cela peut endommager le produit et provoquer des risques d'incendie.

3. Ne pas jeter les piles dans le feu car cela peut provoquer des risques d'explosion.

Remplacer la pile par une pile de même type uniquement. La pile utilisée dans la télécommande est une pile au lithium CR2025.

4. Les piles usagées doivent être éliminées dans un centre de recyclage et ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères.

5. Si la télécommande fonctionne par intermittence ou de manière peu satisfaisante, remplacer la pile d'origine par une nouvelle pile au lithium 3 V de type CR2025. Faire glisser le cache du compartiment à pile et le retirer. Insérer la pile dans le compartiment du haut vers le bas avec le côté + vers le haut. Si la pile est insérée dans le mauvais sens, la télécommande ne fonctionnera pas. Remettre le cache du compartiment à pile en place.

AVERTISSEMENT

1. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ni par des personnes inexpérimentées dont les connaissances sont insuffisantes. Les enfants ne doivent pas utiliser l'appareil sans la surveillance d'un adulte.

2. Cette lampe est étanche (indice IP67) et peut donc être utilisée à l'intérieur comme à l'extérieur.

3. Le chargeur de batterie est prévu pour une utilisation intérieure uniquement et ne doit pas être utilisé dehors ou exposé à l'humidité.

DE TRAGBARE LEUCHTE „GARTENFEST“ #50160520

HINWEISE ZUR VERWENDUNG UND PFLEGE

**WICHTIG - DIESE ANLEITUNG BITTE VOR DER VERWENDUNG
LESEN UND DANN AUFBEWAHREN**

Die Leuchte sollte bei der ersten Verwendung vollständig aufgeladen sein. Nach dem ersten Aufladen dauert es jeweils 5 bis 6 Stunden, bis die Leuchte wieder ganz aufgeladen ist. Die Ladeanzeige am Sockel leuchtet beim Aufladen rot und wechselt zu grün, wenn der vollständige Ladezustand erreicht ist. Die Leuchtdauer beträgt bei voller Aufladung 5 bis 65 Stunden, je nach Farbe und Helligkeit (d. h. bei voller Helligkeit im Farbwechselmodus ca. 10 Stunden, bei mittlerer Helligkeit 16 Stunden und bei niedrigster Helligkeitsstufe 60 Stunden)

BETRIEB DER LEUCHE

Zunächst den EIN-/AUS-Schalter am Sockel betätigen, um das Modul zu aktivieren. Dann kann die Leuchte über die Fernbedienung geschaltet werden.

EIN: Einschalten der Beleuchtung. Die Leuchte leuchtet automatisch weiß.

AUS: Ausschalten der Beleuchtung

Auto: 6 Farben im langsamen Wechsel, außer Weiß

Flash: 7 Farben, die blinkend wechseln

Helligkeit: Ändern der Helligkeit in 3 Stufen, durch wiederholtes Drücken der Taste

Sensor: Farbwahltasten geräuschsensitiv: Die gewünschte Farbe aus den 7 Farbtasten auswählen

Pause: Den Moment einfrieren und fortfahren durch erneutes Drücken in der Funktion Auto, Flash, Sensor und Helligkeit

Spin: BEI DIESEM ARTIKEL NICHT VERFÜGBAR

Sie können die Leuchte auch über die Tasten am Sockel bedienen:

EIN/AUS: Einschalten der Beleuchtung. Es leuchtet automatisch das weiße Licht.

Durch schnelles Drücken der MODE-Taste:

Rot, Grün, Blau, Gelb, Pink, Hellblau, schnelles Blinken, langsamer Wechsel, geräuschsensitiv.

Dann fängt es wieder von vorne an.

REINIGUNG

Die Leuchte mit einem feuchten Tuch reinigen. Keine Lösungsmittel oder starken Reinigungsmittel verwenden, da diese unter Umständen die Beschichtung beschädigen. Das Netzteil nicht mit Wasser in Berührung bringen.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Netzteil:

Das Netzteil ist nur für die Verwendung in Innenräumen bestimmt und darf nicht im Freien oder in feuchter Umgebung verwendet werden.

Betrieb des Netzteils mit AC 100-240 Volt, 50/60 Hz AC (Eingang) und 5 V DC 1 A (Ausgang). Max. 5 W. Kontrollieren, dass die auf dem Typenschild am Netzteil angegebene Spannung mit

der Netzspannung übereinstimmt. Der Hersteller haftet nicht für Personen- oder Sachschäden bei Anschluss an die falsche Spannung. Ist das Netzteil beschädigt, sollte es durch ein Netzteil desselben Typs und mit derselben Nennkapazität ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.

Interner Akku:

Der interne Akku dieses Produkts ist eine wiederaufladbare Lithium-Ionen-Batterie, die in das Gerät integriert ist und nicht zugänglich oder austauschbar ist. Hat das Gerät das Ende seines Lebenszyklus erreicht, muss es in einer Recyclingstation entsorgt werden.

Batterie in der Fernbedienung:

1. Nur Erwachsene dürfen die Batterie einlegen/entnehmen. Die Fernbedienung von Kindern fernhalten, bis das Batteriefach eingeschoben ist.
2. Wird die Batterie nicht unter Beachtung der richtigen Polarität eingesetzt, kann das Produkt Schaden nehmen und es besteht Brandgefahr.
3. Die Batterie nicht ins Feuer werfen, es besteht Explosionsgefahr. Die Batterie durch eine Batterie desselben Typs ersetzen. Bei der Batterie in der Fernbedienung handelt es sich um eine Batterie des Typs CR2025 Lithium.
4. Altbatterien müssen in einer Recyclingstation und nicht über den Hausmüll entsorgt werden.
5. Funktioniert die Fernbedienung nicht mehr zuverlässig, die Originalbatterie durch eine 3-Volt-Lithiumbatterie vom Typ CR2025 austauschen. Das Batteriefach herausziehen. Die Batterie in das Fach einlegen. Die Plusseite muss dabei nach oben zeigen. Ist die Batterie falsch eingelegt, funktioniert die Fernbedienung nicht. Das Batteriefach wieder einschieben.

WARNUNG UND HINWEIS:

1. Das Gerät ist nicht für Personen mit eingeschränkten körperlichen oder geistigen Fähigkeiten oder eingeschränkter Sinneswahrnehmung (einschließlich Kindern) oder Personen, denen es an Erfahrung und Wissen mangelt, bestimmt. Kinder dürfen das Gerät nur unter Aufsicht bedienen, damit sichergestellt ist, dass sie damit nicht spielen.

2. Die Leuchte ist wasserfest nach IP67 und kann daher in Innenräumen und unter bestimmten Voraussetzungen auch im Freien verwendet werden.

3. Das Netzteil ist nur für die Verwendung in Innenräumen bestimmt und darf nicht im Freien oder in feuchter Umgebung verwendet werden.

EN **'GARDEN PARTY' NOMAD LANTERN** #50160520
INSTRUCTIONS FOR USE AND CARE

IMPORTANT READ BEFORE USE / RETAIN FOR FUTURE REFERENCE

The Lamp should be fully charged for the first time. After the initial charging, the Lamp will take 5~6 hours to recharge. The power indicator light on the base will illuminate red and turn green when fully recharged. The lifespan of lights when fully recharged is between 5 ~ 65 hours depending on the color and brightness (i.e. The most brightness at color changing mode about 10 hours, medium brightness 16 hours, and 60 hours for the least brightness)

OPERATE THE LAMP:

Press the ON-OFF button on the base to activate the module first, then you can use the remote control to operate the Lamp.

ON: Turning on the light and get white lights automatically

OFF: Turning the light off

Auto: 7 colors slow changing but white

Flash: 7 colors flash changing

Bright: Change 3 levels of brightness by repeatedly pressing the button

Sensor: Sound Sensitive Color buttons: Select the desired color from 7 color buttons

Pause: freeze instantly and continue by press again when in Auto, Flash, Sensor, and Bright function.

Spin: NOT AVAILABLE FOR THIS ITEM

You may also operate the lamp by pressing buttons on the base to select the desired function:

ON-OFF: Control the power and get white lights automatically.

Keep quick pressing the MODE button you can get:
Red, Green, Blue, Yellow, Purple, Light blue, Quick flash, Slow changing, sound sensitive.
Then circle again.

CLEANING

Clean the Lamp with a dampened cloth. Do not use chemical solvents or strong detergents as these may damage the cosmetic finish. Do not expose the power supply charging unit to water.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Power supply charging unit:

The power supply charging unit is for indoor use only and must not be used outdoors or exposed to wet conditions

The power supply charging unit is designed to operate from input AC 100-240 Volts, 50/60Hz AC, and output 5V DC 1A. Max. 5W. Check that the voltage marked on the rating plate located on the power adapter is the same as your mains supply. The manufacturer will not accept responsibility for damage or injury caused by connecting to the wrong voltage. If the power adapter becomes damaged, it should be replaced with an adapter of the same type and rating to avoid a hazard.

Battery handling and usage:

The internal battery of this product is supplied with a rechargeable lithium-ion battery incorporated in the product which is not accessible and cannot be replaced. Therefore when the product reaches the end of its useful life it must be disposed of at a recycling center.

Remote control battery:

1. Only adults should handle the battery. Do not allow a child to use the remote control unless the battery holder is inserted.
2. Failure to properly align the battery polarity correctly can cause damage to the product and can cause a fire hazard
3. Do not dispose of batteries in a fire as this constitutes an explosion hazard.

Replace the battery only with the same type. The battery used in the remote control is a CR2025 lithium

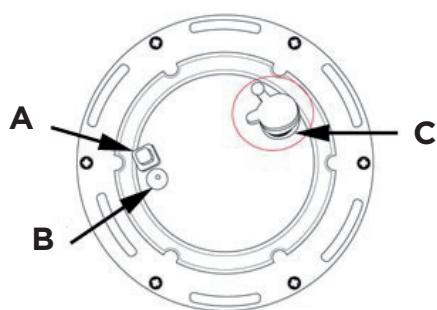
4. Used batteries must be disposed of at a recycling center

and should not be disposed of with household waste

5. When the operation of the remote control becomes intermittent or unsatisfactory, replace the original battery with a new 3-volt lithium battery type CR2025. Slide out the battery holder. Place the battery into the battery holder upside down and with the + face up. If the battery is placed incorrectly the remote will not work. Insert the battery holder into the battery compartment.

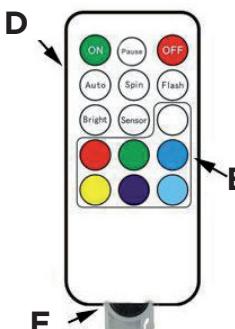
WARNING AND NOTICE:

1. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
2. This lamp is IP67 water resistant and thus can use indoor and conditional outdoor.
3. The power supply charging unit is for indoor use only and must not be used outdoors or exposed to wet conditions.



A- MODE
B- ON/OFF
C- BRANCHEMENT DU CHARGEUR DE BATTERIE
D- MODES
E- SELECTION COULEURS
F- COMPARTIMENT PILE

A- MODE-TASTE
B- EIN-/AUS-SCHALTER
C- NETZANSCHLUSS
D- FUNKTIONEN
E- FARBAUSWAHL
F- BATTERIEFACH



A- MODE
B- ON/OFF
C- SOCKET
D- FUNCTIONS
E- COLOR SELECTION
F- BATTERY HOLDER